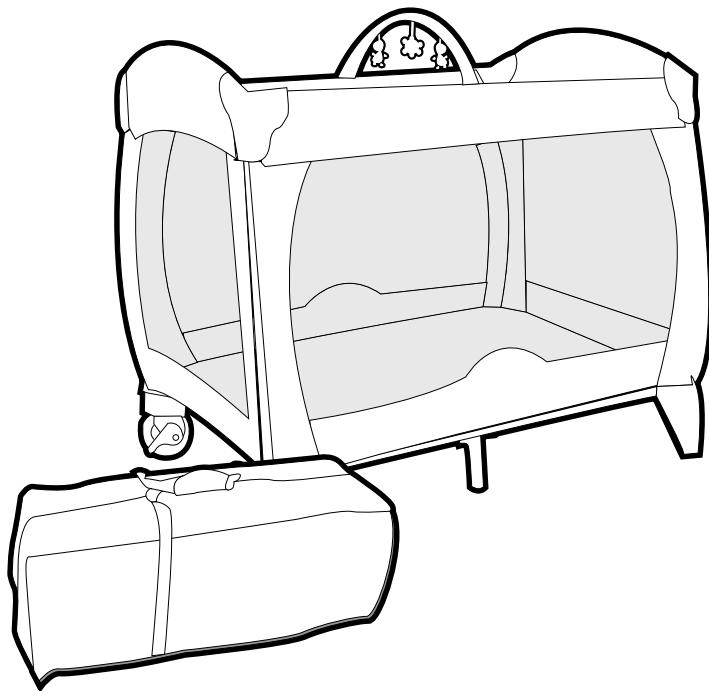




# Łóżeczko turystyczne

## BabyOno travel cot



### Instrukcja obsługi

User manual

Anweisung

Uživatelské instrukce

Aptarnavimo instrukcija

Инструкция по обслуживанию

Інструкція з обслуговування

# Karta gwarancyjna

**Importer:**  
Ono - Paweł Antczak  
ul.Kowalewicka 13  
60-002 Poznań  
Tel.061-839-0520  
Fax.061-839-0521  
[www.babyono.com](http://www.babyono.com)

## 1. Łóżeczko turystyczne „BabyOno”

**2. Data sprzedaży.....**

**3. Pieczętka sklepu.....**

1. Firma BabyOno udziela gwarancji na okres 24 miesięcy od daty zakupu łóżeczka przez klienta.
2. Napraw gwarancyjnych dokonuje firma Baby Ono w terminie 21 dni od daty dostarczenia łóżeczka do punktu naprawy, a okres gwarancji zostanie przedłużony o czas naprawy.
3. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń wynikających z nieprawidłowego składania łóżeczka (patrz instrukcja obsługi), uszkodzeń mechanicznych powstałych z niewłaściwej eksploatacji, obsługi i przechowywania oraz wszelkich rozdarć i uszkodzeń materiału powstałych z winy kupującego.
4. Gwarancja nie obejmuje odbarwienia tkanin spowodowanego działaniem promieni słonecznych.
5. Podstawą do złożenia reklamacji jest dokładnie wypełniona karta gwarancyjna z datą sprzedaży, pieczęcią sprzedawcy i paragonem zakupu.
6. Reklamowane łóżeczko do naprawy należy oddać w stanie czystym.
7. Sprzedawca odpowiada za niezgodność towaru konsumpcyjnego z umową jedynie w przypadku jej stwierdzenia przed upływem dwóch lat od wydania tego towaru kupującemu; termin ten biegnie na nowo w razie wymiany towaru. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.
8. Gwarancja obejmuje cały teren Rzeczypospolitej.

Punkt serwisowy: BabyOno, ul. Kowalewicka 13, 60-002 Poznań.

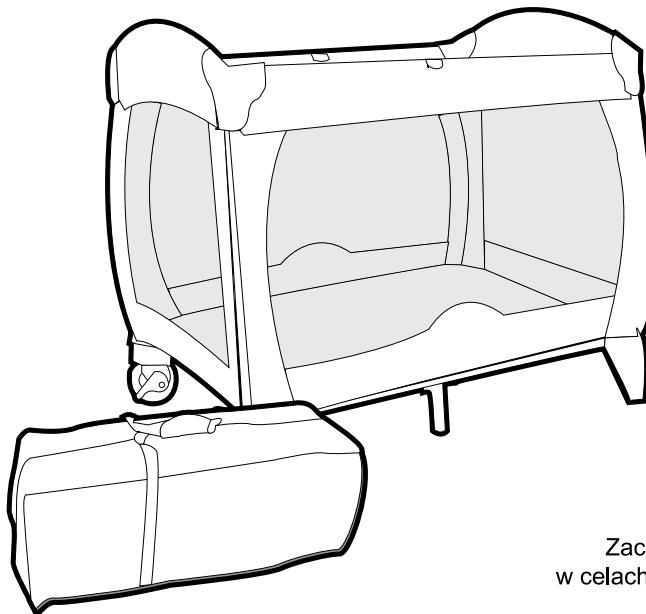
### Adnotacje o naprawach:

Data przyjęcia	Data dokonanej naprawy	Szczegóły dotyczące naprawy	Przedłużenie gwarancji



# Łóżeczko turystyczne

## Instrukcja obsługi



Zachowaj instrukcję  
w celach informacyjnych.

**UWAGA:** zachować do późniejszego wykorzystania. Przed złożeniem oraz użyciem uważnie przeczytaj strukturę.

### WAŻNE!

Przed użyciem łóżeczko musi być całkowicie złożone.

Upewnij się, że wszystkie blokady są zabezpieczone.

Łóżeczko przeznaczone jest dla dziecka mierzącego mniej niż 90 cm i ważącego mniej niż 15 kg.

Nigdy nie zostawiaj dziecka w łóżeczku bez opieki osoby dorosłej.

NIE zawieszaj sznurków nad łóżeczkiem i nie przyczępij do nich zabawek.

NIE umieszczaj łóżeczka w pobliżu okna, ponieważ sznurki żaluzji (rolet) lub zasłon mogłyby stać się przyczyną uduszenia.

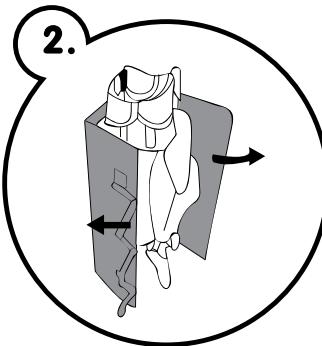
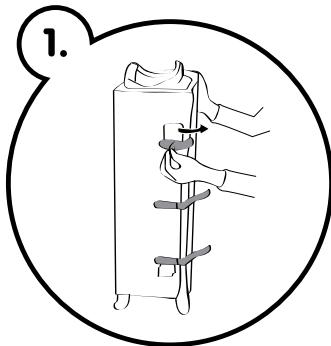
Trzymaj łóżeczko z dala od kuchenek, grzejników i innych niebezpiecznych miejsc.

W łóżczku nie wolno zostawać czegokolwiek co mogłyby dziecku umożliwić wspięcie się w górę oraz rzeczy, które mogłyby spowodować uduszenie lub zadławienie się dziecka.

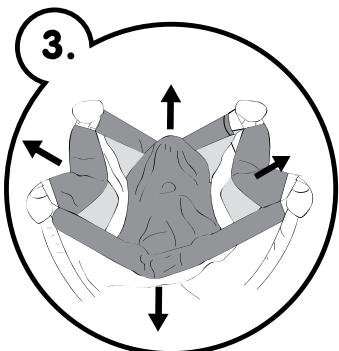
Nie używaj uszkodzonego łóżeczka.

## Jak rozłożyć łóżeczko

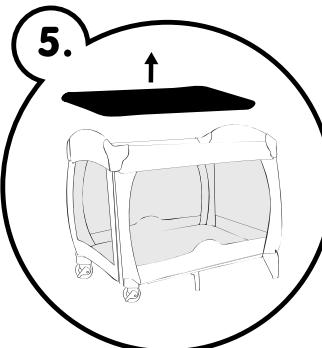
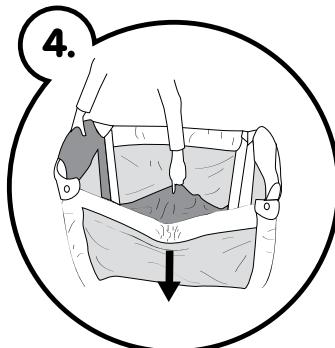
1. Rozepnij torbę, w której znajduje się łóżeczko. Wyjmij je i ustaw w pozycji pionowej. Odepnij pasy z przylepcami rys. 1. Odlóż na bok podłogę łóżeczka rys. 2.



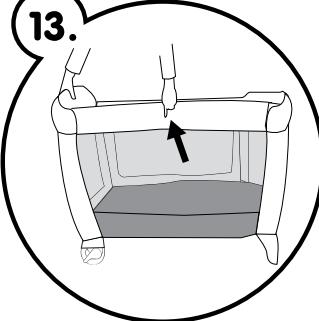
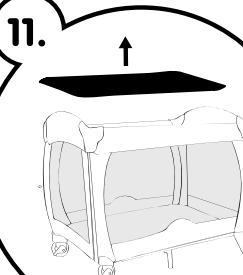
2. Oddziel cztery narożne słupki rys. 3. Boki łóżeczka kiedy są złożone wyglądają jak litera „V”. Chwyć po kolej przeciwnie boki łóżeczka w połowie ich długości i pociagnij szybko do góry aż usłyszysz „kliknięcie” z obydwu stron rys. 3a i 3b. Upewnij się, że wszystkie boki u góry są sztywne. Jeżeli nie, pociagnij je ponownie.



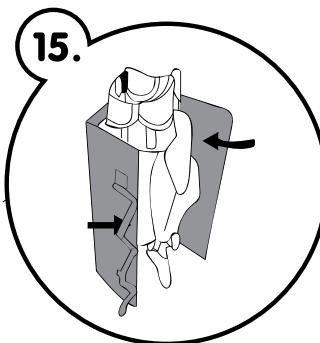
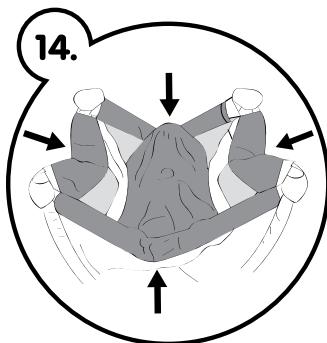
3. Pchnij do dołu środkowy punkt podłogi, aż łóżeczko będzie całkowicie rozłożone (rys. 4).  
4. Umieść podłogę w łóżczku tak, aby jej wyściecona część znajdowała się na wierzchu (rys. 5).



## Jak złożyć łóżeczko



1. Usuń podłogę z wnętrza łóżeczka rys. 11. Chwyć środkowy uchwyt na spodzie łóżeczka i pociągnij do góry rys. 12.
2. Zlokalizuj znajdujące się, na środku 2 dłuższych boków przyciski (znajdują się pod spodem materiału) i naciśnij obydwa, tak, by otrzymać kształt litery „V” rys. 13.



W ten sam sposób złóż 2 krótkie boki. Pamiętaj, że przy składaniu boków, środkowy punkt podłogi powinien znajdować się u góry. Złóż wszystkie boki do środka rys. 14.

3. Owiń podłogę wokół łóżeczka i zamknij za pomocą pasków z przylepcem rys. 15.
4. Włóż łóżeczko do torby i zapnij torbę.

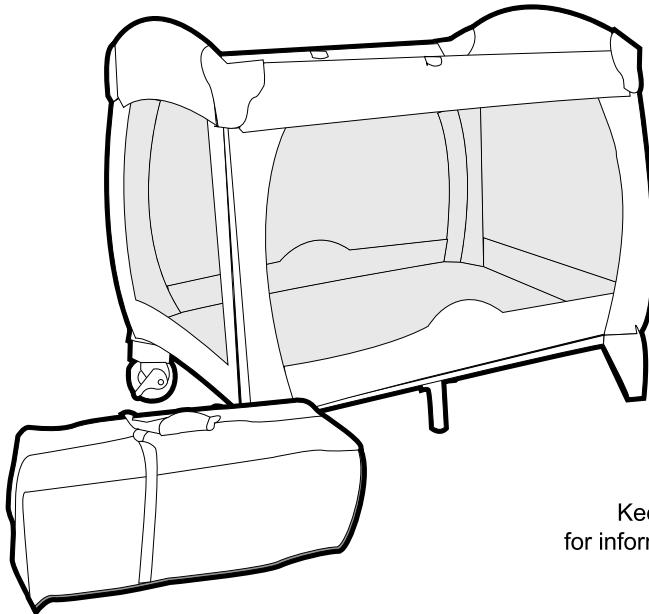
### Instrukcja dotycząca czyszczenia:

Używaj ciepłej wody z dodatkiem mydła lub detergentu, następnie pozostaw do całkowitego wyschnięcia.



# BabyOno travel cot

## User manual



Keep the instructions  
for informational purposes.

---

**ATTENTION:** Read the user manual carefully before unfolding and using the cot.

### **IMPORTANT!**

Before use the cot has to be completely assembled.

Make sure that all the locks are secured.

The cot is designed for a child who measures less than 90 cm and weighs less than 15 kg.

Never leave a child in the cot unattended by an adult.

DO NOT hang any strings above the cot and do not fasten any toys to them.

DO NOT place the cot next to the window because the strings of the blinds or curtains could become a cause of strangulation.

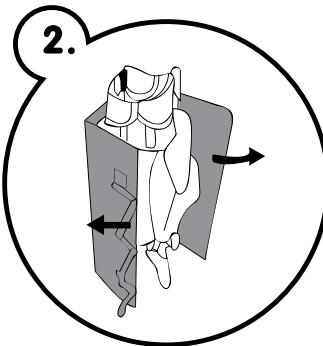
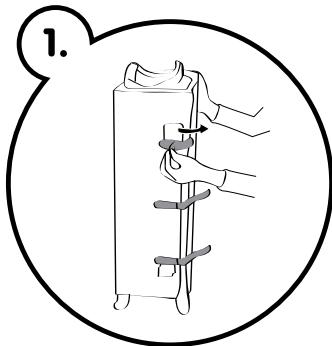
Keep the cot away from cookers, heaters and other dangerous places.

Do not leave anything in the cot which could enable the child to climb up or things which could cause suffocation or choking.

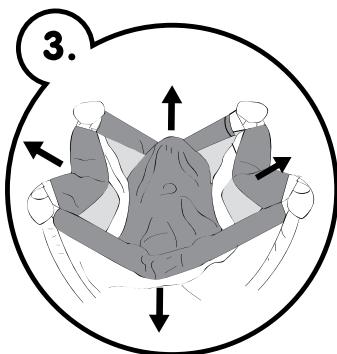
Do not use a damaged cot.

## HOW TO UNFOLD THE COT

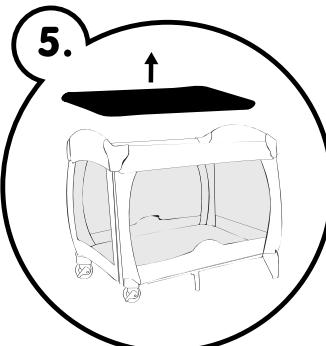
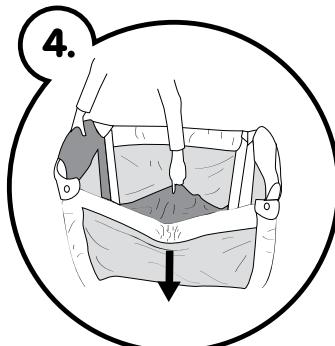
1. Undo the bag where the cot is. Take it out and place it in a vertical position. Undo the Velcro (Fig. 1). Put aside the floor of the cot (Fig. 2).



2. Separate the four corner pillars (Fig. 3). The sides of the cot when they are folded look like the letter "V". Grab in turn the opposite sides of the cot in the middle of their length and pull quickly upwards until you hear a clicking sound from both sides (Fig. 3a and 3b). Make sure that all upper sides are stiff. If not, pull them again.

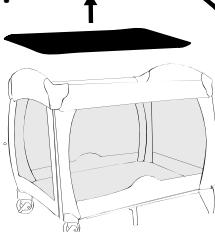


3. Push downwards the middle point of the floor until the cot is entirely unfolded (Fig. 4).
4. Place the floor in the cot so its padded side is on top (Fig. 5).



## HOW TO FOLD THE COT

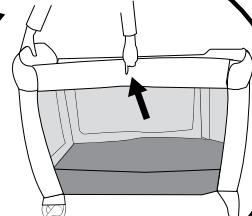
11.



12.



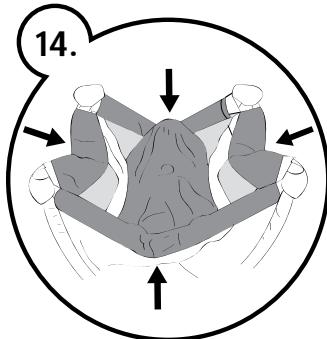
13.



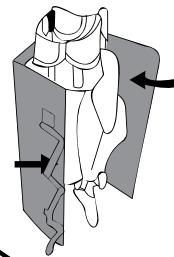
1. Remove the floor from the inside of the cot (Fig. 11). Pull the tape in the middle of the floor of the cot quite hard. Continue lifting it up (Fig. 12).

2. Find the buttons which are in the middle of the two longer sides of the cot (they are under the fabric) and press them both so as to obtain the "V" shape (Fig. 13).

14.



15.



Fold the two short sides the same way. Remember when folding the sides the middle point of the floor should be up. Fold all the sides inside (Fig. 14).

3. Wrap the floor around the cot and close with the help of the Velcro straps (Fig. 15).
4. Put the cot in the bag and close the bag.

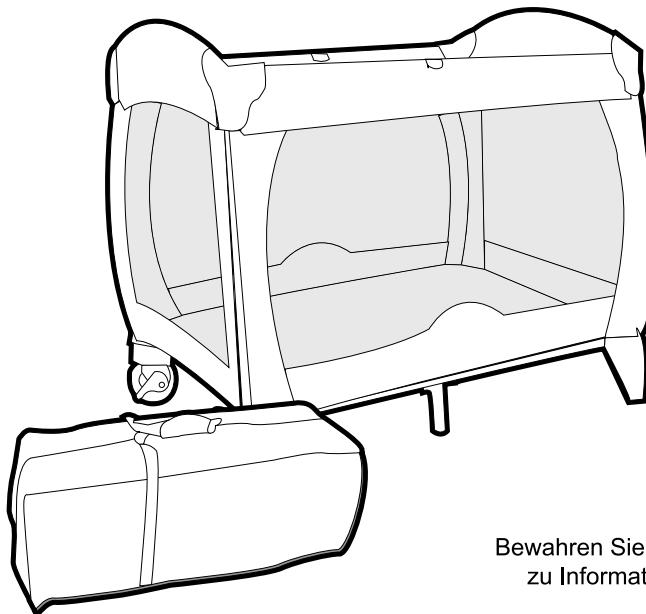
### INSTRUCTIONS FOR CLEANING:

Use warm water with soap or detergent and then leave it until it dries completely.



# Kinderreisebett

## Anweisung



Bewahren Sie diese Anweisung  
zu Informationszwecken auf.

---

**WICHTIG:** Bewahren die Anweisung zum späteren Nachschlagen auf. Vor Gebrauch lesen Sie sie sorgfältig durch.

### **WICHTIG!**

Vor Gebrauch muss das Kinderbett zusammengeklappt werden.

Vergewissern Sie sich, dass alle Verriegelung geschlossen sind.

Das Kinderbett wurde für Babys, die kleiner als 90 cm sind und weniger als 15 kg wiegen, gedacht.

Niemals lassen Sie Ihr Baby im Kinderbett unbeaufsichtigt.

Hängen Sie KEINE Schnüre über das Kinderbett und klammern Sie kein Spielzeug darauf.

Stellen Sie das Kinderbett NIE in der Nähe eines Fensters, denn die Schnüre an Jalousien oder Vorhängen könnten eine Strangulierungsgefahr für Ihr Baby darstellen.

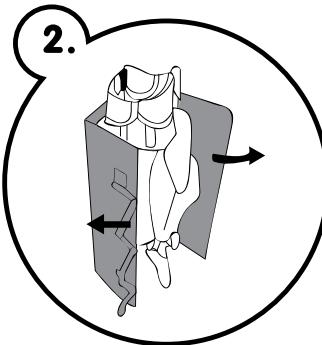
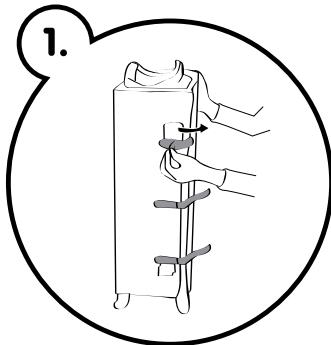
Halten Sie das Kinderbett fern von Herd, Wärmequellen und anderen gefährlichen Stellen.

Lassen Sie nichts im Bett liegen was das Baby zum Hochsteigen benutzen kann, als auch Sachen, die zum Verschlucken oder Strangulieren führen könnten.

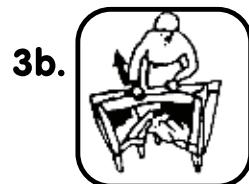
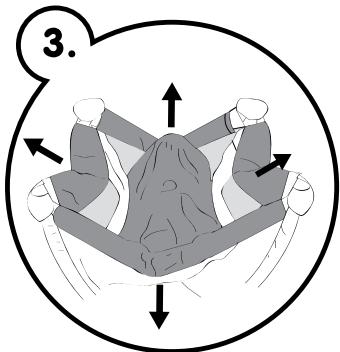
Beschädigtes Kinderbett darf nicht benutzt werden.

## DAS AUFBAUEN DES KINDERBETTES.

1. Öffnen Sie die Tasche und nehmen Sie das Kinderbett raus. Stellen Sie das Bett aufrecht gefaltet auf die Gestellbeine. Machen Sie die Matratze los, indem Sie die Klettverschlüsse öffnen (Abb.1) und legen Sie sie an der Seite (Abb.2).

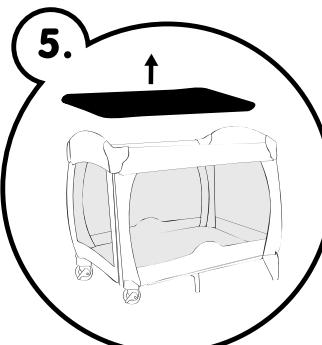
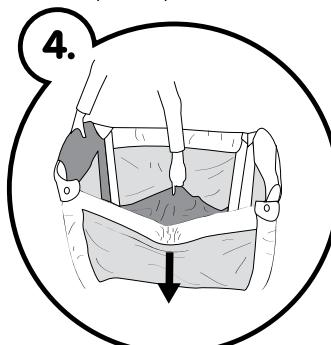


2. Trennen Sie die Bettecken voneinander (Abb.3). Alle Gestellholme haben jetzt eine „V“-Form. Ziehen Sie die kürzeren oberen Gestellholme auseinander bis sie hörbar einrasten (Abb.3a). Machen Sie genauso mit den längeren oberen Gestellholmen (Abb.3b). Vergewissern Sie sich, dass alle Gestellholme sicher eingerastet sind. Wenn nicht, dann ziehen Sie sie noch einmal auseinander.



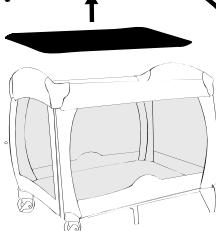
3. Drücken Sie den Boden nach unten bis er hörbar einrastet (Abb.4).

4. Legen Sie die Matratze in das Bett. Die Materialseite der Matratze soll nach oben gerichtet werden (Abb.5).



## DAS ZUSAMMENKLAPPEN DES KINDERBETTES

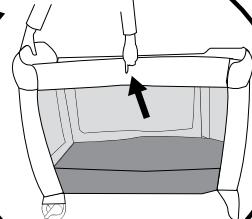
11.



12.



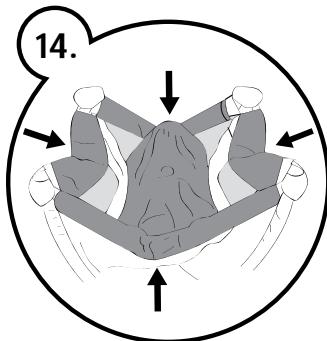
13.



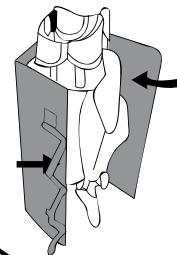
1. Nehmen Sie die Matratze aus dem Kinderbett (Abb.11). Ziehen Sie die Schlaufe am Boden des Kinderbettes mit einer Hand nach oben (Abb.12).

2. Suchen Sie die Drückknöpfe an den längeren oberen Gestellholmen (sie befinden sich in ihrer Mitte; unter dem Material) und drücken Sie sie. Gleichzeitig drücken Sie die Gestellholme nach unten, damit sie die V-Form nehmen (Abb.13).

14.



15.



Gehen Sie in dieser Reihenfolge genauso mit den kürzeren oberen Gestellholmen vor. Achten Sie darauf, dass die Schlaufe am Bettboden die ganze Zeit nach oben gezogen werden muss. Jetzt können die vier Bettseiten zusammengeklappt werden (Abb.14).

3. Wickeln Sie die Matratze um das Kinderbett herum und schließen Sie die Klettverschlüsse (Abb.15).

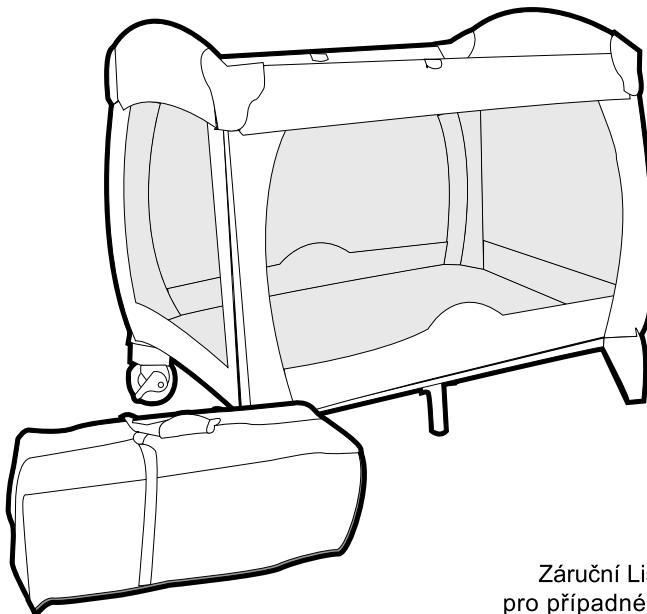
4. Stecken Sie das Kinderbett in die Tasche.

## REINIGUNG:

Benutzen Sie warmes Wasser mit Seife oder Reinigungsmittel, dann lassen Sie das Kinderbett trocknen.

# BabyOno® Cestovní postýlka – BabyOno

## Uživatelské instrukce



Záruční List dobře uchovejte  
pro případné reklamační účely.

---

**POZOR:** Před použitím se důkladně seznamte s instrukci obsluhy.

### DŮLEŽÍTE!

Před použitím musí být postýlka celkově složená

Ujistěte se zda jsou blokace správně zabezpečené

Postýlky je určena pro dítě o délce menší jak 90 cm a váze menší jak 15 kg

Nikdy nenechávejte dítě v postýlce samotné bez dozoru dospělé osoby

Po postýlku neupevňujte žádné předměty, hračky a šňůrky.

Postýlku nikdy neumisťujte v blízkosti oken, rolet nebo záclon.

Postýlku nikdy neumisťujte v blízkosti tepelných zdrojů – radiátory, sporáky atd.

V postýlce nenechávejte žádné předměty které by mohly dítěti usnadnit výstup z postýlky nebo které by mohly způsobit poškození dítěte na zdraví nap. udušením.

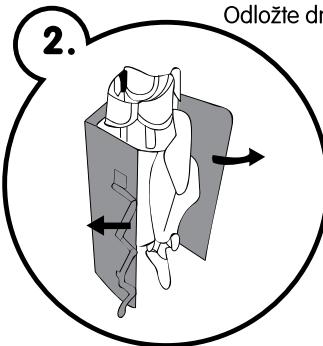
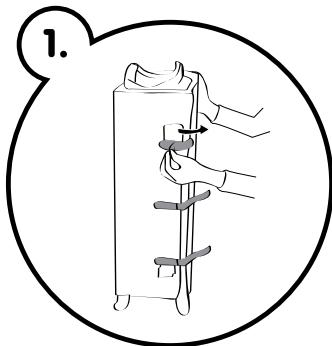
Postýlku nesoucí známky poškození dále nepoužívejte.

## JAK ROZLOŽIT POSTÝLKU?

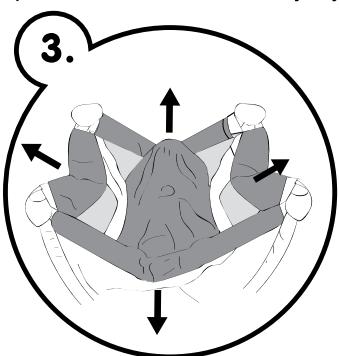
Postupujte dle obrázku na originále.

Odepněte tašku, vytáhněte postýlkou a postavte ji na zem. Odepněte dno postýlky (na suchý zip) (obr. 1)

Odložte dno postýlky (obr. 2)

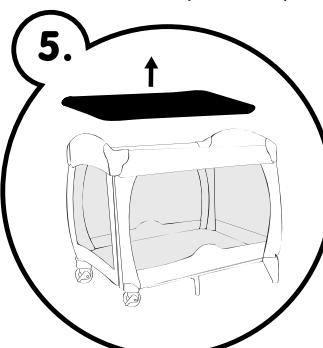
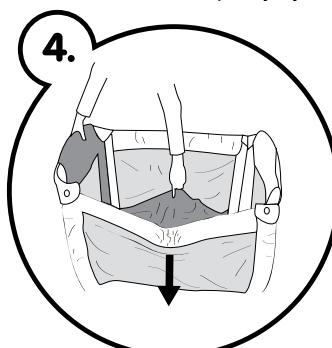


2. Roztáhněte čtyři rohové sloupky (obr. 3) Uchopte v bodech ohybu „V“ (np. na delších stranách postýlky) a rychle potáhněte směrem nahoru až uslyšíte cvaknutí z obou dvou stran. Ujistěte se že obě strany drží pevně. Potáhněte za zbylé dva boky až uslyšíte cvaknutí a přesvědčte se zda všechny čtyři strany drží pevně. (Obr. 3a , 3b).



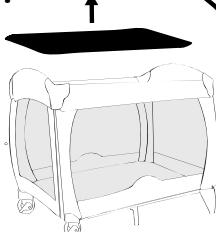
3. Přitlačte na střed postýlky a srovnajte spodní část. obr. 4. POZOR! Po celou dobu provádění bodu 2 musí zůstat střed postýlky ve stažené pozici ( pozice „stan“) Pokud středové dno roztahnete dříve a tedy dno napnete, nesepnou se boční trubky ve středovém mechanizmu boku a bok nebude pevně držet.

4. Umístěte dno do postýlky tak aby vyztužená část zůstala na povrchu (Obr.5).



## JAK SLOŽIT POSTÝLKU

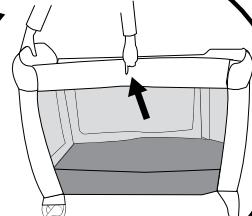
11.



12.



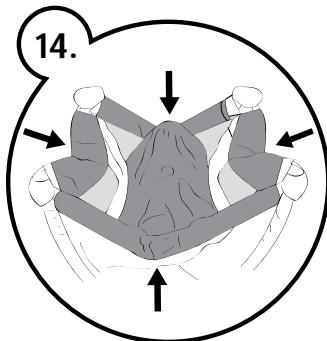
13.



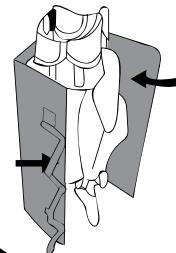
1. Odstraňte dno postýlky (Obr. 11). Potáhněte za poutko ve středu dna postýlky (Obr. 12).

2. Zmačkněte současně dva body na delších stranách postýlky tak aby s postýlkou vznikl tvar V (Obr. 13).

14.



15.



Body jsou označený šípkou. Dále postupujte stejně na kratších stranách. Pamatujte že při skládání musí zůstat středová část s poutkem v horní pozici „stan“. Následně složte všechny boky k sobě (Obr. 14).

3. Obepněte dno postýlky kolem složené postýlky a zapněte suchým zipem (Obr. 15).

4. Vložte postýlkou do tašky a tašku zapněte.

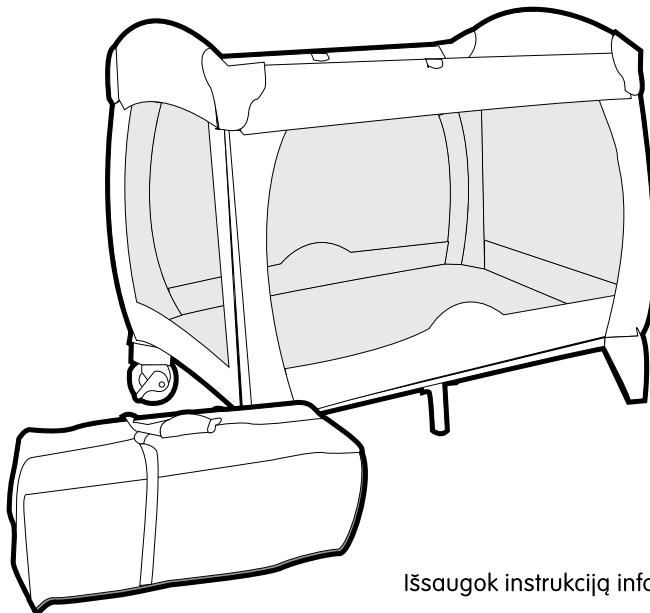
## POSTÝLKU UDRŽUJTE V ČISTOTĚ.

Výrobek čistěte omytím v teplé vodě s mýdlem a následně nechte volně vyschnout.



# Turistinė lovelė „BabyOno“

## Aptarnavimo instrukcija



Išsaugok instrukciją informacijos tikslams.

**DĖMESIO:** Iaikytį vėlesniam panaudojimui. Prieš sumontavimą ir vartojimą jidėmisi perskaityk instrukciją.

### **SVARBU!**

Prieš vartojant lovelę turi būti visiškai sumontuota.

Įsitikink, kad visi fiksatoriai yra užblokuoti.

Lovelė yra skirta vaikui mažesnio nei 90 cm ugio ir sveriančiam mažiau negu 15 kg.

Niekada nepalik vaiko lovelėje be suaugusio asmens priežiūros.

NERIŠK virš lovelės virvutėlių ir nekabink ant jų žaisliukų.

NESTATYK lovelės arti lango, kadangi žaliuzių (rolečių), užuolaidų virvutės gali būti užsimaugimo priežastim.

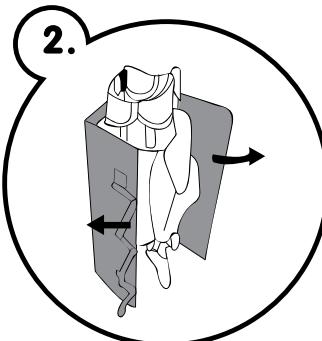
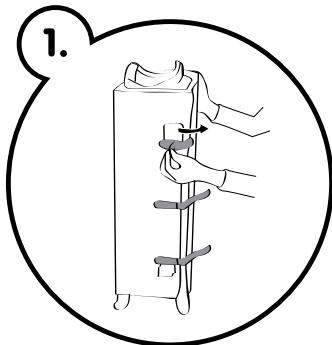
Laikyk lovelę atokiai nuo vyryklių, šildytuvių ir kitokių pavojingų vietų.

Lovelėje negalima palikti nieko, kas galėtų suteikti vaikui galimybę pasistiebtį į viršų nei daiktų, kurie galėtų tapti užsimaugimo arba paspringimo priežastim.

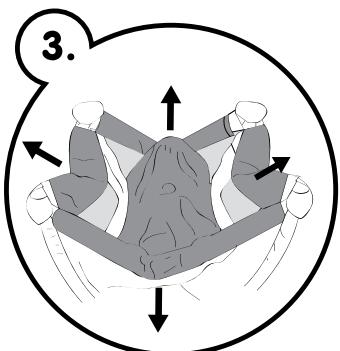
Sužalojimus turinti lovelė negali būti vartojama.

## KAIP SUMONTUOTI LOVELĘ

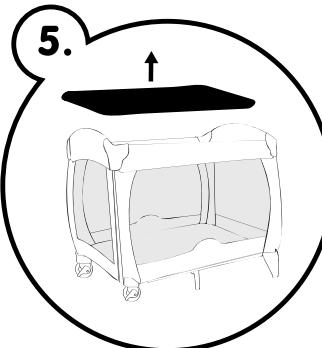
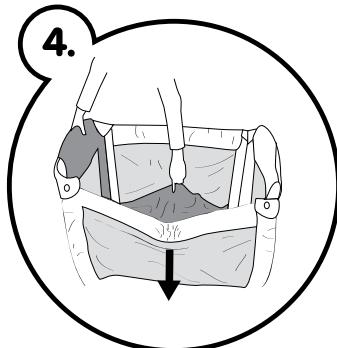
1. Atseg pintinę, kurioje yra lovelė. Išimk ją ir pastatyk vertikalioje pozicijoje. Atseg diržus su lipdukais (1 pav.). Lovelés grindis atidék į šoną (2 pav.).



2. Išskésk keturis kampinius stulpelius (3 pav.). Lovelés šonai sudétoje būklėje atrodo kaip „V“ raidė. Sugriebk paeiliui priešinius lovelés šonus per vidurį ir energingai patrauk į viršų, kol išgirsti iš abiejų pusų „spragtelėjimą“ (3a ir 3b pav.). Išsitikink, kad visi šonai viršuje yra nelankstūs. Priešingu atveju patrauk juos pakartotinai.

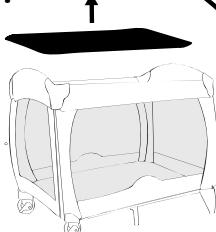


3. Pastumk į apačią vidurinį dugno tašką, kol lovelė bus visiškai išskleista (4 pav.).  
4. Jdék grindis į lovelę taip, kad jų išklota pusė būtų viršuje (5 pav.).

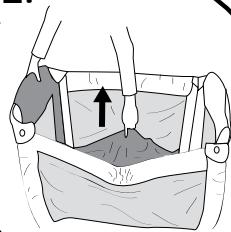


## KAIP SUPAKUOTI LOVELĘ

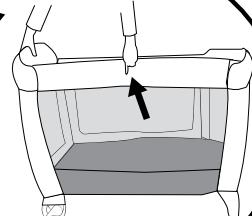
11.



12.

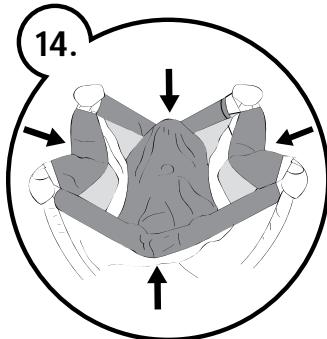


13.

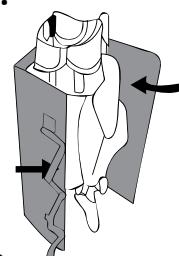


1. Ištrauk iš lovelės vidaus grindis (11 pav.). Patrauk kilpelę lovelės dugno viduryje. Trauk kilpelę toliau į viršų (12 pav.).

14.



15.



2. Surask dvių ilgesnių šonų viduryje esančius spaustukus (po audinio paviršium) ir abu juos nuspausk, „V“ raidės pavidalui gauti (13 pav.).

Tokiu pat būdu sudék 2 trumpesnius šonus. Turėk omenyje, kad sudedant šonus vidurinis lovelės dugno taškas turi būti pakeltas į viršų. Sudék visus šonus į vidų (14 pav.).

3. Grindimis applébk lovelę ir suseg juostelėmis su lipdukais (15 pav.).

4. Jdék lovelę į pintinę ir užseg pintinę.

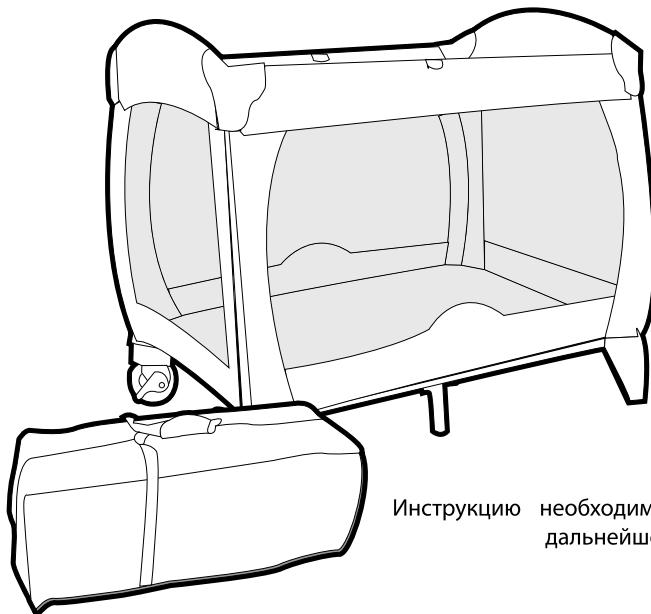
## LOVELES VALYMO INSTRUKCIJA:

Valyk šiltu vandeniu su muilo arba detergento priedu, po to palik iki visiško išdžiūvimo.



# Туристическая кроватка

## Инструкция по обслуживанию



Инструкцию необходимо сохранять для дальнейшего использования

**ВНИМАНИЕ:** инструкцию сохраните для дальнейшего использования. Перед тем как сложить кроватку, а так же перед использованием внимательно прочитайте инструкцию.

### ВАЖНО:

Перед использованием кроватка должна быть полностью сложена.

Убедитесь, что все блокировки полностью установлены.

Кроватка предназначена для детей ростом не больше чем 90 см, весом до 15 кг.

Никогда не оставляйте ребенка в кроватке без присмотра взрослых.

Не вешайте веревок над кроваткой и не цепляйте на них игрушки.

Не ставьте кроватку близко к окну, так как веревки от жалюзи или штор могут быть причиной удушения.

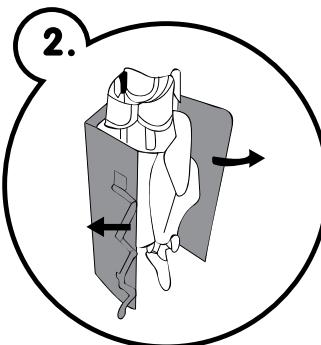
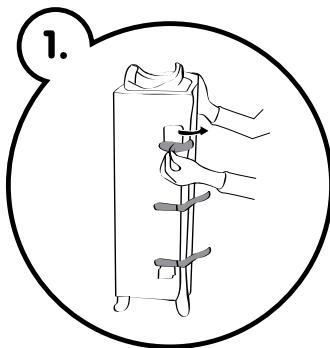
Не ставьте кроватку близко к плите, батарее и другим опасным местам.

Нельзя оставлять в кроватке чего-либо, что могло бы способствовать малышу взобраться на верх кроватки, а также предметы, которыми ребенок может удушиться или подавиться.

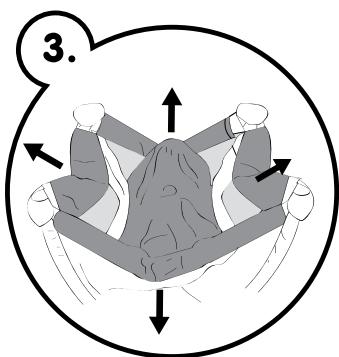
Не пользуйтесь поломанной кроваткой.

## КАК РАЗЛОЖИТЬ КРОВАТКУ

1. Расстегните сумку, в которой находится кроватка. Вытащите и поставьте сумку в вертикальном положении. Отстегните ремни с липучками рис.1. Отложите на бок пол кроватки рис.2.

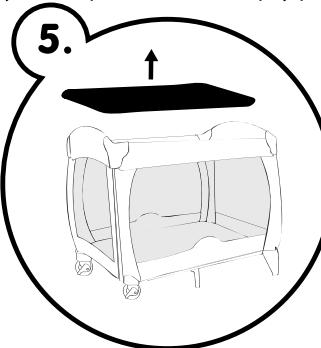
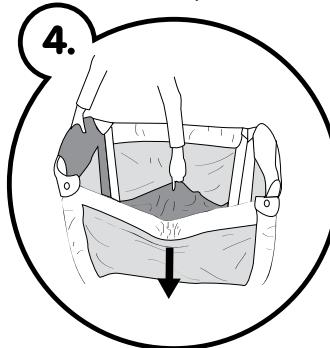


2. Раздвиньте четыре угловых стойки рис.3. Боковые стенки кроватки в сложенном виде выглядят как буква "V". Возьмите по очереди противоположные боковые стенки кроватки, посередине их длины и быстрым движением потяните вверх до щелчка с обеих сторон рис 3а и 3в. Убедитесь, что все боковые стенки приобрели упругость, если нет, то потяните еще раз.

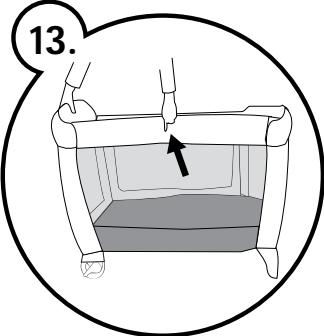
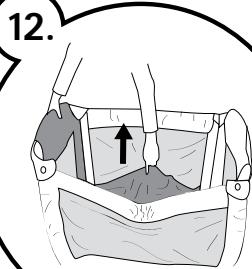
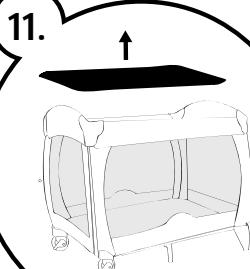


3. Надавите на площадку находящуюся по середине пола до момента, пока кроватка не будет полностью разложена.

4. Положите пол кроватки так, чтобы его обтянутая сторона была на верху рис. 5.

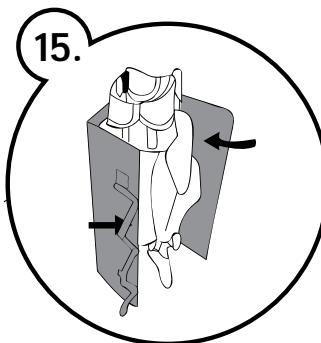
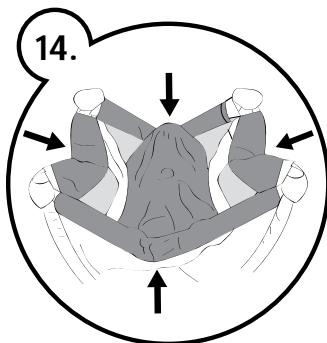


## КАК СЛОЖИТЬ КРОВАТКУ



1. Вытащите из кроватки пол (рис. 11). Потяните вверх за веревку, находящуюся посередине пола кроватки. Продолжайте поднимать нижнюю часть пола до упора (рис. 12).

2. Найдите по середине обеих длинных сторон кроватки кнопки (находятся под низом ткани) и нажмите две одновременно так, чтобы боковые стенки кроватки сложились и получилась буква "V". (рис. 13).



Таким же способом сложите две короткие боковые стенки кроватки. Помните, что при складывании боковых стенок середина пола должна находиться сверху. Сложите все боковые стенки в середину (рис 14).

3. Обверните пол вокруг кроватки и закройте при помощи ремней с липучками (рис.15).

4. Положите кроватку в сумку и закройте ее.

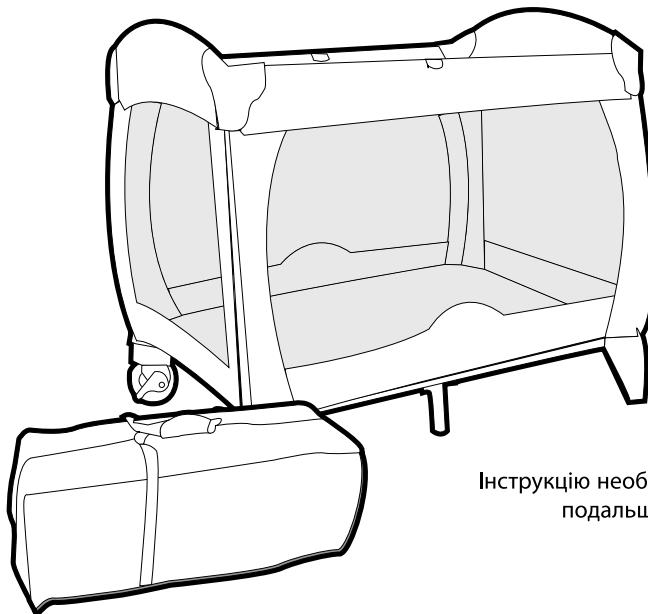
## ИНСТРУКЦИЯ КАК ЧИСТИТЬ КРОВАТКУ:

Для чистки кроватки используйте теплую воду с добавлением мыла или моющего средства, после чего оставьте кроватку пока она полностью не высохнет.



# Туристичне ліжечко

## Інструкція з обслуговування



Інструкцію необхідно зберегти для подальшого використання.

**УВАГА:** інструкцію збережіть для подальшого використання. Перед тим як скласти ліжечко, а також перед використанням уважно прочитайте інструкцію.

### ВАЖЛИВО:

Перед використанням ліжечко повинно бути повністю складеним.

Переконайтесь, що всі блокування повністю встановлені.

Ліжечко призначено для дітей зростом не більше ніж 90 см, вагою до 15 кг.

Ніколи не залишайте дитину в ліжечку без догляду дорослих.

Не вішайте мотузок над ліжечком і не чіпляйте на них іграшки.

Не ставте ліжечко близько до вікна, тому що мотузки від жалюзі або штор можуть бути причиною удушення.

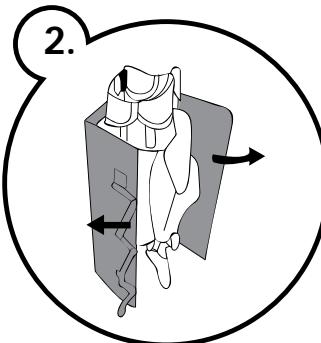
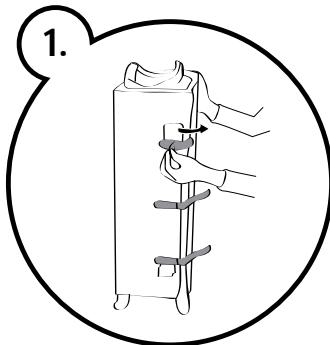
Не ставте ліжечка близько плити, батареї та інших небезпечних місць.

Не можна залишати в ліжечку нічого, що може допомогти маляті взібратись на верх ліжечка, а також предмети, якими дитина може задушитися або подавитися.

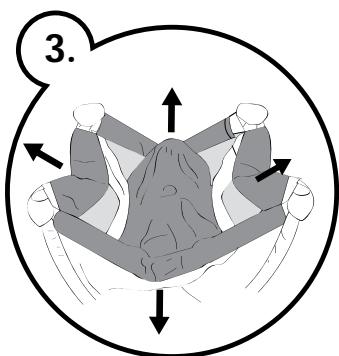
Не користуйтесь поламаним ліжечком.

## ЯК РОЗКЛАСТИ ЛІЖЕЧКО

1. Расстегните сумку, в которой находится кроватка. Вытащите и поставьте сумку в вертикальном положении. Отстегните ремни с липучками рис.1. Отложите на бок пол кроватки рис. 2.

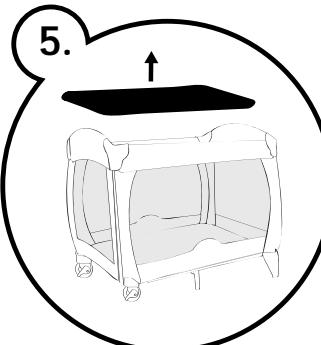
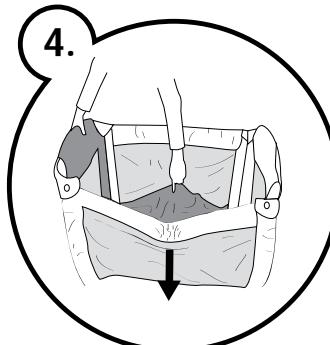


2. Розсуньте чотири кутові стійкі мал.3. Боки ліжечка у складеному виді виглядають як буква "V". Візьміть по черзі протилежні довгі боки ліжечка посередині й швидким рухом потягніть догори до клацання з двох боків мал. За і 3в. Переконайтесь, що всі бічні стінки ліжечка набули пружності, якщо ні, то потягніть ще раз.



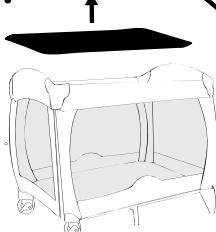
3. Натисніть на майданчик, що знаходитьться посередині підлоги до моменту, поки ліжечко не буде повністю розкладене.

4. Покладіть підлогу ліжечка так, щоб його обтягнута сторона була зверху.



## ЯК СКЛАСТИ ЛІЖЕЧКО

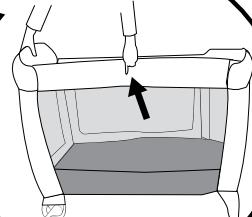
11.



12.



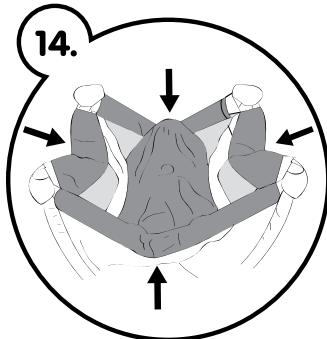
13.



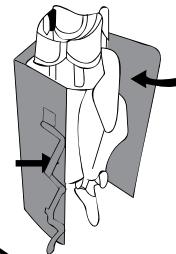
1. Витягніть з ліжечка підлогу (мал. 11). Потягніть вгору за мотузку, що знаходиться посередині підлоги ліжечка (мал. 13). Продовжуйте піднімати нижню частину підлоги до кінця.

2. Знайдіть по середині обох довгих боків ліжечка кнопки (знаходяться під низом тканини) і натисніть дві одночасно так, щоб вийшла буква "V" (мал. 13).

14.



15.



Таким же способом складіть дві короткі бічні стінки ліжечка. Пам'ятайте, що при складанні бічних стінок середина підлоги повинна знаходитися зверху. Складіть всі бічні стінки в середину (мал. 14).

3. Обгорніть підлогу навколо ліжечка й закрійте за допомогою ременів з липучками мал.15.

4. Покладіть ліжечко в сумку й закрійте її.

## ИНСТРУКЦИЯ КАК ЧИСТИТЬ КРОВАТКУ:

Для чистки кроватки используйте теплую воду с добавлением мыла или моющего средства, после чего оставьте кроватку пока она полностью не высохнет.

**Pomoc i serwis**

60-002 Poznań, ul. Kowalewicka 13  
tel.: +48 61 839 05 20, fax: +48 61 839 05 21

**[babyono@babyono.pl](mailto:babyono@babyono.pl)  
[www.babyono.com](http://www.babyono.com)**